

Lianella Livaldi Laun: „**Lilith, die Begegnung mit dem Schmerz**“.

„Astrologie des Schmerzes“

Seit einigen Jahren nimmt die Beschäftigung mit "Lilith" einen festen Platz in der Astrologie ein. Hielt die traditionelle Astrologie, so uebrigens auch noch Alfred Fankhauser in seinem bekanntesten Werk, „Das wahre Gesicht der Astrologie“, Lilith fuer einen realen, aber nur selten gesichteten Himmelskörper, so ist „Lilith“, der „schwarze Mond“ nach modernen astrologisch-astronomischen Verständnis der zweite Brennpunkt der elliptischen Mondbahn um die Erde. Die Erde selbst ist der andere Brennpunkt. Lilith ist also ein sensitiver Punkt, oberflächlich etwa dem Mondknoten vergleichbar. Lianella Livaldi Laun, italienische Astrologin, die jedoch seit Jahren in Deutschland praktiziert und im vergangenen Jahr mit dem Buch „Liebesbeziehungen im Horoskop“ (Ebertin Verlag, Freiburg/Breisgau) hervorgetreten, ist im deutschsprachigen Raum die erste Astrologin, die sich intensiv mit Lilith beschäftigt hat. „Im Geburtshoroskop konfrontiert uns Lilith mit dem Schmerz, und sie will uns dazu bewegen, diesen anzunehmen. Wir neigen alle dazu, dem Leiden auszuweichen und wollen es nur ungern akzeptieren. Befinden wir uns in schmerzlichen Situationen, so erleiden wir sie und fuehlen uns als Opfer der Umstände. Lilith fuehrt uns jedoch durch die Begegnung mit dem Schmerz zu Selbsterkenntnis und innerem Wachstum“. Lianella Livaldi Laun deutet Lilith ausfuehrlich und an zahlreichen Beispielhoroskopen in diesem Sinn. Lilith ins Horoskop einzutragen und die Lilith-Transite mit zu beruecksichtigen heißt, bestimmte Schattenseiten und zugleich Reifungsaspekte im individuellen Horoskop stärker als bisher zu beruecksichtigen. Schmerz - das könnte im Prinzip auch ein Mars- oder Saturn-Aspekt sein. Doch in Lilith fehlt das Aggressive, Zerstörerische, das den Mars- und Saturn-Aspekten oft eignet. Lilith ist viel eher Hinnahme, Ergebenheit - und dadurch wird Lernen und letztlich Reifung und Überwindung möglich. Lianella Livaldi Laun gebuehrt das Verdienst, eine ebenso handliche wie eingängige und nutzbare Monographie ueber Lilith und deren rechte astrologische Deutung vorgelegt zu haben.

Christoph Schubert-Weller

Lianella Livaldi Laun: „Lilith, die Begegnung mit dem Schmerz“.
Die Astrologie des schwarzen Mondes,
Chiron-Verlag, Mössingen 1994

erschienen in Astro Venus 10/94

L´Astrologia del „dolore“

Da alcuni anni Lilith ha acquistato un importante ruolo nella tradizione astrologica. Questo fattore già da tempo trattato dagli astrologi italiani e francesi ha risvegliato l´interesse nei paesi di lingua anglosassone.

Già Alfred Fankhauser descrive Lilith nel suo lavoro „Das wahre Gesicht der Astrologie“ come un punto reale, ma raramente visibile. L´Astrologia moderna riconosce Lilith nel secondo fuoco dell´ellisse lunare. La terra stessa e´ l´altro fuoco. Dunque Lilith e´ un punto sensitivo, paragonabile ai nodi lunari.

Lianella Livaldi Laun e´ un´astrologa italiana che da molti anni risiede e lavora in Germania. Dopo il suo primo libro „Liebesbeziehungen im Horoskop“ pubblicato dalla casa editrice Ebertin essa ha pubblicato il suo secondo libro dedicato a Lilith la Luna Nera. Lianella e´ la prima astrologa che si e´ dedicata in Germania allo studio e all´approfondimento di questa tematica. „Lilith nel nostro tema natale ci confronta con situazione dolorose e ci incita a confrontarsi con esse. Tutti noi tendiamo ad evitare il dolore, cerchiamo di rimuoverlo o di schivarlo. Se ci troviamo coinvolti in situazioni dolorose tendiamo a sentirci vittime passive della sorte o del nostro prossimo. Lilith ci spinge attraverso il confronto con il dolore verso l´autocoscienza e di conseguenza verso la crescita interiore.“

Lianella Livaldi Laun interpreta in modo acurato i molteplici esempi contenuti in questo libro con maestria, sempre seguendo questo tipo di discorso. Lavorare con Lilith nel tema natale e con i transiti

astrologici significa confrontarci con i temi-ombra della personalita' e contemporaneamente crescere ed evolversi. La confrontazione con il dolore rende possibile questo processo. Le tematiche di Lilith potrebbero essere paragonate ai principi di Marte e di Saturno, ma alla Luna Nera manca quella aggressivita' repressa che si ritrova nelle tematiche del pianeta Marte in aspetto a Saturno. Lilith ci aiuta ad imparare ad accettare le fasi della vita piu' dolorose, a viverle come un processo di crescita interiore.

Lianella ha il merito di aver scritto un'interessante monografia su Lilith correlata a un'interessante interpretazione astrologica.

Christoph Schubert-Wellert

Lianella Livaldi Laun „Lilith, l'incontro con il dolore. Astrologia della Luna Nera“

Chiron Verlag, Mössingen 1994

sPubblicato in Astro Venus 10/94